



SOCAN

Société canadienne des auteurs, compositeurs et éditeurs de musique

Society of Composers, Authors and Music Publishers of Canada

# TARIF 7

## Demande de licence / Rapport annuel pour l'année 2010

\_\_\_\_\_  
Votre numéro de compte

**SC**

### Patinoires

Dans ce formulaire, *vous, votre* et le *titulaire* désignent la personne ou l'entreprise qui présente cette demande de licence ou qui dépose son rapport annuel. *Nous, notre* et la *SOCAN* désignent la Société canadienne des auteurs, compositeurs et éditeurs de musique. Le mot *œuvre* désigne toute œuvre musicale du répertoire de la SOCAN. Si vous utilisez ce formulaire pour une demande de licence, la SOCAN traitera votre demande et vous contactera dans les 30 jours afin de vous aviser si votre demande pour cette licence n'a pas été approuvée. Si vous disposez déjà d'une licence conformément au tarif 7 pour cet établissement, ce formulaire constitue votre rapport annuel.

Cette licence du tarif 7 vous autorise à exécuter en public les *œuvres*, par des exécutants en personne ou par le biais de musique enregistrée, dans le cadre de vos activités reliées au patin à roulettes ou à glace. Veuillez remplir et joindre un formulaire distinct pour chaque endroit.

Toutefois, si vous détenez une licence selon le tarif 21, il se peut que vous n'ayez pas besoin d'une licence selon le tarif 7. Veuillez nous contacter pour toute autre utilisation que vous faites de la musique. Il se peut que vous ayez besoin d'une licence en vertu d'autres tarifs.

### Renseignements personnels

Nom de votre entreprise ou organisation		Nom de l'établissement où vous faites jouer de la musique	
Adresse de l'entreprise ou de l'organisation		Adresse de l'établissement	
Ville	Province et code postal	Ville	Province et code postal
Téléphone (     )	Télécopieur (     )	Courriel	Site Web
Président ou signataire autorisé de l'entreprise ou de l'organisation			

### Comment calculer vos droits de licence

Les droits de licence correspondent à un pourcentage des revenus annuels bruts provenant des admissions (excluant les taxes de vente et d'amusement), pour l'année précédente. Veuillez indiquer le montant réel des revenus annuels bruts provenant des admissions ou, si vous n'avez pas utilisé auparavant de musique pour le patin à roulette ou à glace, veuillez indiquer le montant estimé des revenus annuels bruts d'admission pour l'année en cours. Le minimum des droits de licence annuels est de **104,31 \$**.

Revenus annuels bruts provenant des admissions pour <b>2009</b>	(A) \$	Droits de licence (B) ( <b>Minimum 104,31 \$</b> )	\$
OU revenus annuels bruts estimés provenant des admissions pour <b>2010</b>	(A) \$	Ajouter 5 % de TPS (AB, MB, NT, NU, PEI, QC, SK, YT)	\$
Multiplier A x <b>1,2 %</b> (taux du tarif)	(B) \$	Ajouter 7,5 % de TVQ (QC)	\$
Les droits de licence pour votre aréna correspondent à (B). Exemple : si vos revenus totaux sont de 20 000 \$, vos droits de licence seront de 20 000 \$ x <b>1,2 %</b> = 240,00 \$.		Ajouter 13 % de TVH, (ON, NB, NF), 12% (BC), 15% (NS)	\$
		Total à payer	\$

Veuillez libeller votre chèque à l'ordre de la SOCAN. Merci !

## Dispositions de cette licence

Les dispositions qui régissent votre licence incluent celles décrites ci-dessous et celles apparaissant dans le tarif approuvé, y compris les dispositions générales, telles qu'approuvées par la Commission du droit d'auteur pour chaque année (collectivement le *tarif*). Pour toute question à ce sujet, veuillez nous contacter à l'adresse ou aux numéros figurant au bas de cette page.

1. Si le tarif d'une année n'a pas été approuvé au 1<sup>er</sup> janvier de cette même année, le dernier tarif en vigueur s'appliquera jusqu'à l'approbation de sa nouvelle version, date à laquelle les droits de licence annuels seront corrigés afin de refléter la version approuvée pour l'année.
2. Vous pouvez obtenir un exemplaire de tout tarif auprès de la SOCAN en appelant au **1.866.944.6224**.
3. Cette licence se renouvellera automatiquement le 1<sup>er</sup> janvier de l'année suivante pour une période d'un an, à moins que l'une ou l'autre des parties y mette un terme sur avis écrit de 30 jours.
4. Les droits de licence, plus les taxes en vigueur pour l'année, seront calculés conformément aux dispositions du tarif d'après les renseignements figurant sur le formulaire de déclaration annuelle ou de vérification le plus récent, sous réserve de correction afin de refléter toute mise à jour de ces renseignements conformément au tarif.
5. Nous avons le droit de vérifier vos livres et registres durant les heures de bureau régulières, sur préavis raisonnable, afin de vérifier vos déclarations et vos droits de licence.
6. Vous devez conserver toute information nécessaire au calcul des droits de licence de chaque année.
7. Au plus tard le 31 janvier de l'année visée par la licence, vous devez soumettre à la SOCAN un rapport estimant les revenus bruts tirés des admissions en vous fondant sur les revenus bruts réels de l'année précédente et verser les droits de licence correspondants.
8. Vos rapports de revenus bruts tirés des admissions et le paiement de tout ajustement doivent nous parvenir au plus tard le 31 janvier de l'année suivant l'année visée par la licence ou dans les dix jours suivant toute correction.

## Votre signature

En signant ci-dessous, vous confirmez :

- avoir pris connaissance des dispositions de cette licence et les acceptez
- que tous les renseignements que vous avez indiqués sont exacts et complets
- que votre autorité vous permet d'engager la responsabilité du titulaire de cette licence.

Votre nom (en majuscules)	Fonction (en majuscules)
Date d'aujourd'hui (au long et en majuscules)	Votre signature

**Nous nous soucions de traiter vos informations personnelles de façon responsable. Pour plus d'information sur notre politique de confidentialité, visitez [www.socan.ca](http://www.socan.ca).**

Après avoir lu, rempli et signé ce formulaire, veuillez le faire parvenir avec votre chèque à :

**SOCAN**  
41, chemin Valleybrook  
Toronto, ON M3B 2S6  
[www.socan.ca](http://www.socan.ca)

**Sans frais** 1.866.944.6224  
**Télécopieur** 416.442.3829  
[clients@socan.ca](mailto:clients@socan.ca)

*Pour mettre du rythme  
dans vos affaires*

TPS/TVH N° R101077931  
TVQ N° 1010390466